

Tshivenda

Luča

Mvulatshikolela!

2A



Simphiwe Mahlangu



Mibvumo (tsedzuluso)

dz, fh, kh, vh, mb, nd, ng, zw, tsh

Mubvumo muswa

th (**T**hinavhuy, **M**uthuhadini, **m**uthihi, **th**oma, **d**zithaula, **th**usa)

Ipfhi ja u vhalwa nga ndowedzo (tsedzuluso)

mma

Maipphi a u vhalwa nga ndowedzo

mvulatshikolela

mvulani

matswu

Mvulatshikolela!

Tshivenda

Luja 2A

ISBN: 978-1-77981-450-0

© 2023 Ulwazi Lwethu African Languages Literacy Project

Muñwali: Simphiwe Mahlangu

Mutshanduli: Mpho Makwarela

Mufanyisi: Shameema Dharsey

Nyolo na kudzudzanyele: Rock Bottom Graphic & Design

Nzunzanyo ya khanđiso ya u thoma 2023.

Mvulatshikolela!



Simphiwe Mahlangu

Vha ri “mvulatshikolela” ndi mvula
ine ya na musi hu na ḋuvha.

Thinavhu yo na Muthuhadini vha khou
tshimbila. Vha khou haseledza vha tshi khou
ya hayani.

Hu khou fhisā ḋuvhani. A hu na makole.





Thinavhuyo na Muthuhadini vha a
gidimedzana mudavhini.

Muthuhadini u a gidima, fhedzi Thinavhuyo u a
gidimesa! Thinavhuyo a fara Muthuhadini!

Na zwino a hu na makole.

Ndi tshilimo. Ho ḳala maluvha o nakaho na zwisusu.

Muthuhadini na Thinavhuyo vha gidimedza zwisusu mudavhini.

Zwino ha ḳa makole maṭuku.





Muthuhadini na Thinavhuyo vha ima vha doba maluvha.

Thinavhuyo a nukhedza maluvha.

Makole a khou vha matswu. Fhedzi hu kha $\ddot{\text{q}}$ thisa.

Muthuhadini na Thinavhuyo vha sedza makoleni.

Makole o no vha matswu zwino. Fhedzi hu tshee na ɖuvha!





Nga murahu ha minete muthihi, ya thoma u na!

Thinavhuyo na Muthuhadini vha imba na u tshina ɖuvhani na mvulani!

“Zwi khou takadza hani!” vha ralo.

Muthuhadini na Thinavhuyo vha gidimela hayani.

Mma vha vha fha dzithaula. Vha vha thusa uri vha diomise.

Mma vha setshelela.

“Zwi vhonala u nga ni tea u vha na amburela naho hu tshi fhisa!” vha ralo. “Arali ha nga vha na mvulatshikolela!”





Readers

Luta 1-2

- Donngi ya Khuliso
- Nunu na Bobi
- Linowa!
- Muma, afama, pfhalo!
- Zwivhuya u funa u kunakisa!
- Ngele na Ngudo vha a thusa
- A hu na mađi
- Tshi a kona u fhufha?
- Mulilo!
- Mavhudzi mahulu
- Tali na buvhi
- Muoli Marubini!
- Thuso o mangala!
- Baba vha ðo vhuya lini?
- Phumu o takalah!
- Mvulatshikolela!
- Thendo na Thiambi
- Kha ri vhulunge mađi
- Thama o farakanea!
- Vha bulasini
- Ivhani na vhulenda, Thabelo
- Swobo ya u difhelela
- Vhasidzana na mbudzi

Luta 3

- Badzhi yo shandukisisiwo
- Dzikhonani kha mitsho yothe!
- A thi funi miroho!
- Mulimi Vho Vele na dzjihoho
- Tshilidzi o huvhala
- Mađi! Mađi!
- Lufuno Iwa malwelavanda
- Zwienda zwiwa zwa Pfano
- Mathaithai a Lwalwa
- Riphuluse o fara mbava!
- Muña u ḥogomelaho
- Musengavhadzimu wa Farisan
- Mutevhethađu wa vhutshilo ha tshiđula
- Vhulwadze ha dzinguluvhe
- U thetshela zwiliwa zwa Tshivenda
- Makumba o nyamalalaho a Vuvu
- Lułamo Iwa Ņwasundani Iwo bveledzea
- Ađivhaho na Ađaho
- Moli na zwithuthubi
- Tshibeleni tsha Kulani
- Maitele a Vhavenda
- Mukapu wa u ćifha
- Mushonga wa u fhodza
- Notshi
- Vhujolo ha dzimbeu
- Muhumbulo wavhuđi wa Tseisano
- Bola yo xelaho
- Wanga u ćivha tshifhinga
- Ni ḥavhanyela mini,
Wandeme?
- Ngwena i sa londi
- Mutambi makone
- Zwifhiwa

Luta 4-5

- Rinngi ya musuku
- Lwendo Iwa u ya vhugalaphukha
- Muvhuya u londola mutakalo zwavhuđi!
- Mulimisi o fariwa nga mala
- Soweto
- Tshaka dza zwiendedzi
- Mathoma maswa
- Ndifhedzo ya bulu
- Musidzana wa vhuṭali
- Zwo hulesa kha nne!
- Vhatukana vha vhaṭali
- Vhulwadze ha mukhushwane
- Murei wa khovhe
- Thaidzo ngadeni ya makhulu
- Vhusiku vhu si na khofhe
- Ḣangaqhanganyo tshi sa ofhiho!
- Tshienda tshavhuđi
- Mułoro wa Sedzani



Room to Read



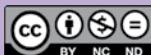
NELSON MANDELA
INSTITUTE FOR
EDUCATION AND
RURAL DEVELOPMENT



Enabling successful
open learning for all

Ulwazi Lwethu yo lambedziwa nga Zenex Foundation nahone ndi thandela yo thomiwaho u itela u bveledza tshivhalo tsha bugu dza murole wa fhasi na vhavhali vha vhalelaho u qiphinqa vha nyambo dza Afrika na matheria la wa u tikedza vhadeddedzi. Iyi thandela yo livhiswa kha u funza na u tikedza vhagudiswa vha re kha Mutheo wa Fhasi u itela u khwinifhadza kuvhalele na kupfhesesele kwa luambo lwavho lwa hayani. Bugu dzo bveledzwa nga nyambo dza tahe dza Afrika nga u shumisana ha Molteno Institute for Language and Literacies, Nelson Mandela Institute for Education and Rural Development, Room to Read South Africa, na Saide. Zwishumiswa zwathe zwe bveledzwa sa "Zwishumiswa zwa Pfunzo zwe Vulelwaho" kana "Open Education Resources" (OER).

Please visit our website to download the full copy of this reader:
ulwazilwethu.org.za



Creative Commons Attribution-
NonCommercial-NoDerivatives
(CC BY-NC-ND) 4.0
International Licence

Disclaimer: You are free to download and share this work as long as you attribute Zenex Foundation, but you may not change this work in any way or use it commercially.



Ulwazi
Lwethu



ISBN: 978-1-772981-81-500-0



9 781779 814500